

(This box for protest committee use only / Espace réservé au jury)

*Pre-hearing information pré-instruction*

*Protest number / numéro* \_\_\_\_\_

*Date & Time / Heure*

*Protest time limit / Temps limite* \_\_\_\_\_

*Parties notified / Voiliers avisés* Yes / Oui No / Non

*Protest received / Réclamation reçue* \_\_\_\_\_

*Protestor / Voilier réclamant*

*Hearing scheduled / Horaire des instructions* \_\_\_\_\_

*Protestee / Voilier défendeur*

*Protest flag seen by race committee at finish / Pavillon de réclamation aperçu à l'arrivée*



## Protest Form / Formulaire de réclamation 2017-2020

**EVENT / ÉPREUVE**

Organizing club / organisateur

Date

Race no. / Course no.

**PROTESTING BOAT  
VOILIER RÉCLAMANT**

Class / Classe

Sail no. / Voile no.

Represented by / Représenté par

Club

Signature

Address / Adresse

Phone / Tél.

E-mail

**PROTESTED BOAT  
VOILIER DÉFENDEUR**

Class / Classe

Sail no. / Voile no.

Represented by / Représenté par

Club

Address / Adresse

Phone / Tél.

E-mail

**NOTIFICATION**

Did you inform the protested boat of the protest?

Est-ce que le voilier défendeur a été informé de la réclamation?

Yes / Oui

When? / Quand?

How? / Comment?

No / Non

Why? / Pourquoi?

Did you display a protest flag?

Avez-vous présenté un pavillon de réclamation?

Yes / Oui

When? / Quand?

No / Non

Why? / Pourquoi?

**INCIDENT**

When and where?

Quand et où?

Rule(s) alleged to have been infringed –

Règle(s) prétendue(s) enfreinte(s) –

**WITNESSES / TÉMOINS**

**DESCRIPTION OF THE INCIDENT / DESCRIPTION DE L'INCIDENT**

**DESCRIPTION OF THE INCIDENT / DESCRIPTION DE L'INCIDENT (continued / suite)**

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

(Boxes below for protest committee use only / Espace réservé au jury)

**Validity of Protest / Validité de la réclamation (Rule / Règle 63.5)**

Protesting boat represented by / Voilier réclamant représenté par \_\_\_\_\_

Protested boat represented by / Voilier défendeur représenté par \_\_\_\_\_

	Yes / Oui	No / Non	NA	Remarks / Remarques
Objection about interested party made <i>Objection faite à propos d'une partie intéressée</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		
Hail at first reasonable opportunity <i>Hélé à la première occasion raisonnable</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Protestor informed protestee / Le réclamant a informé la défendeur	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Proper and timely display of protest flag (boat / voilier more than / plus de 6m) <i>A hissé le pavillon de réclamation conformément à la règle 61.1(a)</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Protest flag acceptable / Le pavillon de réclamation est acceptable	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Nature of incident identified in protest <i>Le caractère de l'incident est identifié dans la réclamation</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		
Protest lodged within time limit / La réclamation a été présentée à temps	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		
Time limit extended / Temps limite prolongé	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		

Conclusion (Check one / indiquer une)     Protest valid / Réclamation recevable  
                                                                    Protest invalid and refused / Réclamation irrecevable et refusée

Protest withdrawn / Réclamation retirée

\_\_\_\_\_  
Signature of protestor / Signature du réclamant

**For a hearing called by the protest committee / Cas d'une instruction entamée par le jury**

Hearing called under rule / L'instruction en vertu de la règle	<input type="checkbox"/> 60.2	<input type="checkbox"/> 60.3	<input type="checkbox"/> 69.1	Written / Ecrit	Oral
Competitors or boats notified / Compétiteurs ou voiliers avisés	Date	Time / Heure			
_____				<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
_____				<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
_____				<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

## DIAGRAM OF THE INCIDENT / DIAGRAMME DE L'INCIDENT

Show on diagram:

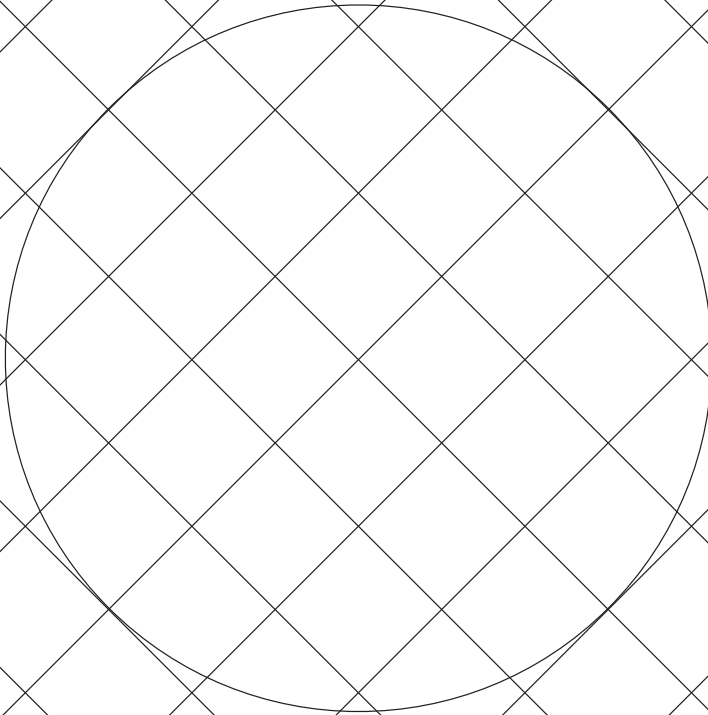
Wind direction and strength – Current direction and strength

Marks (or directions to marks) – Positions of yachts at various times

Indiquer sur le diagramme : La direction et la force du vent – La direction et la force du courant

Les marques (ou leurs directions) – Les positions des voiliers à différents moments

Scale: 1 square = 1 hull length  
Échelle : 1 carré = 1 longueur de coque



**DECISION OF THE PROTEST COMMITTEE / DÉCISION DU JURY**

**Facts found / Faits établis**

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

- Diagram of boat / Diagramme du voilier \_\_\_\_\_ is endorsed / est approuvé  
 Committee's diagram is attached / Diagramme du jury ci-joint

**Conclusions and rules that apply / Conclusions et règles applicables**

---

---

---

---

**Decision / Décision**

---

---

---

**Protest committee members / Membres du jury**

---

---

---

*Signature of Chairman / Signature du Président*

*E-mail*

<i>Date of hearing Date de l'instruction</i>		<i>Date of decision Date de la décision</i>		<i>Duration of hearing Durée de l'instruction</i>	
<i>Decision announced in presence of Décision annoncée en présence du</i>		<input type="checkbox"/> <i>Protestor Réclamant</i>	<input type="checkbox"/> <i>Protestee Défendeur</i>	<input type="checkbox"/> <i>Other / Autre</i>	
<i>Written decision requested Décision par écrit demandée</i>		<i>Yes / Oui</i>	<i>No / Non</i>	<i>When / Quand?</i>	<i>Date transmitted / Date transmise</i>
<i>Protestor / Réclamant</i>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	_____	_____
<i>Protestee / Défendeur</i>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	_____	_____